



Timeless



★★★★★
NAXOS
CERAMICHE
FINCIBEC GROUP

LIVING EMOTION
MADE IN ITALY

Timeless

LIVING EMOTION MADE IN ITALY

As a perfect combination of research, creativity and design, NAXOS wall tiles aim to satisfy the most sophisticated trends in interior décor. The colour, structure and depth of NAXOS tiles are the result of continuous aesthetic testing and the application of state-of-the-art ceramic technologies to respond to the idioms of modern living.

EMOZIONE DA VIVERE MADE IN ITALY

NAXOS rappresenta il perfetto connubio tra ricerca, creatività e design, con l’obiettivo di proporre ceramica a rivestimento capace di soddisfare le più raffinate tendenze d’arredo. Colore, struttura e profondità dei rivestimenti NAXOS sono il frutto di una continua sperimentazione estetica, unita all’applicazione delle più innovative tecnologie ceramiche per dare risposte ai moderni linguaggi dell’abitare.



06
pag.



12
pag.



16
pag.



22
pag.



28
pag.



32
pag.



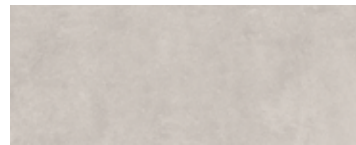
38
pag.



40
pag.



Timeless



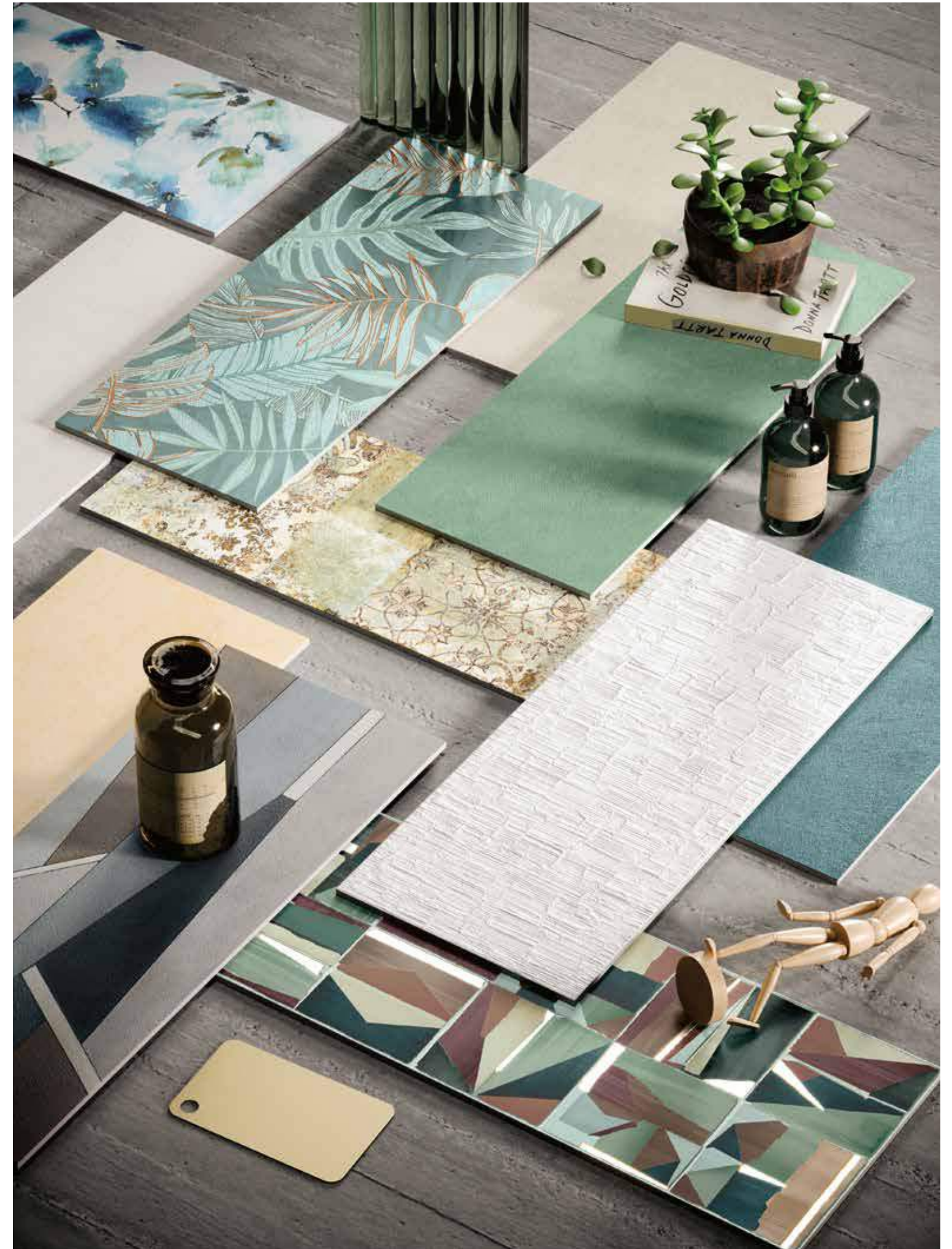
WHITE BODY WALL TILES
RIVESTIMENTI IN PASTA BIANCA

32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7"

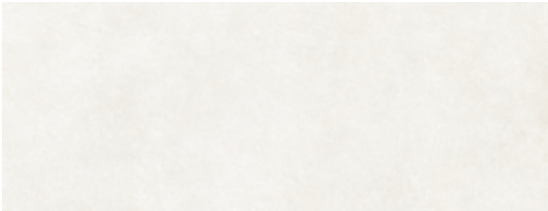
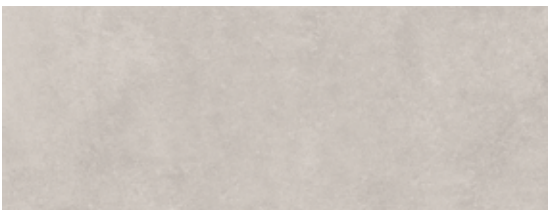
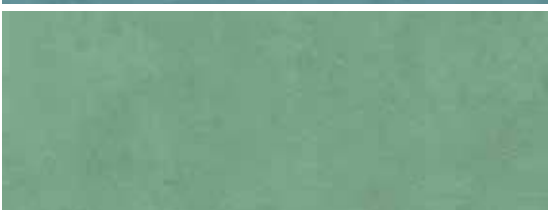
Colour and contemporary trends merge in the Timeless project, ceramic tiles become icons of the new attention to the environment in living spaces.

Colore e contemporaneità
si intrecciano nel progetto Timeless,
la materia ceramica diventa icona della nuova
sensibilità green per gli spazi residenziali.

★★★★★
NAXOS®
FINCIBEC GROUP



COLOUR PALETTE
PALETTE CROMATICA

CANAPA			STUCCO
CORDA			FANCY
TORTORA			KILIM
MAREA			KIMONO
EDERA			

With its micro-structure, the surface takes inspiration from cement in its most sophisticated form, a discreet, elegant presence dominating contemporary interior design.

La superficie, caratterizzata da una microstruttura, è ispirata al cemento nella sua veste più raffinata, presenza elegante e discreta che domina l’interior design contemporaneo.

DECORATIONS
DECORI

	COMPOSIZIONE FOREST MAREA
	COMPOSIZIONE FOREST EDERA
	FASCIA CITY TORTORA
	FASCIA CITY EDERA

The colour palette combines pale and bright hues, underlining each colour with a special pattern inspired by classic wallpapers and scenographic decorations, whose wealth of detail is enhanced by the special matte effect and touches of high gloss.

La selezione cromatica accosta toni delicati e vivaci e sottolinea ogni colore con una grafica dedicata, ispirata a wallpaper di gusto tradizionale, a decorazioni scenografiche, ricche di dettagli esaltati dal particolare effetto matt e impreziositi da tocchi lucidi.

Timeless



CORDA, COMPOSIZIONE
FOREST EDERA, EDERA

32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7"



Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Corda 32x80,5 cm - 12,6"x31,7" - Edera 32x80,5 cm - 12,6"x31,7"



Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Corda 32x80,5 cm - 12,6"x31,7" - Composizione Forest Edera 32x80,5 cm - 12,6"x31,7" - Edera 32x80,5 cm - 12,6"x31,7"
Floor - Pavimento:
Dune 60x60 cm - 24"x24" Soft Rett.



Timeless

Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Corda 32x80,5 cm - 12,6"x31,7"
Composizione Forest Edera 32x80,5 cm - 12,6"x31,7"
Edera 32x80,5 cm - 12,6"x31,7"
Floor - Pavimento:
Dune 60x60 cm - 24"x24" Soft Rett.

Timeless



**CORDA,
FANCY**

32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7"

★★★★★
NAXOS
FNCIBEC GROUP



Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Corda 32x80,5 cm - 12,6"x31,7" - Fancy 32x80,5 cm - 12,6"x31,7"
Floor - Pavimento:
Teak 20x120 cm - 8'x47" Nat. Rett.



Timeless

Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Corda 32x80,5 cm - 12,6"x31,7" - Fancy 32x80,5 cm - 12,6"x31,7"

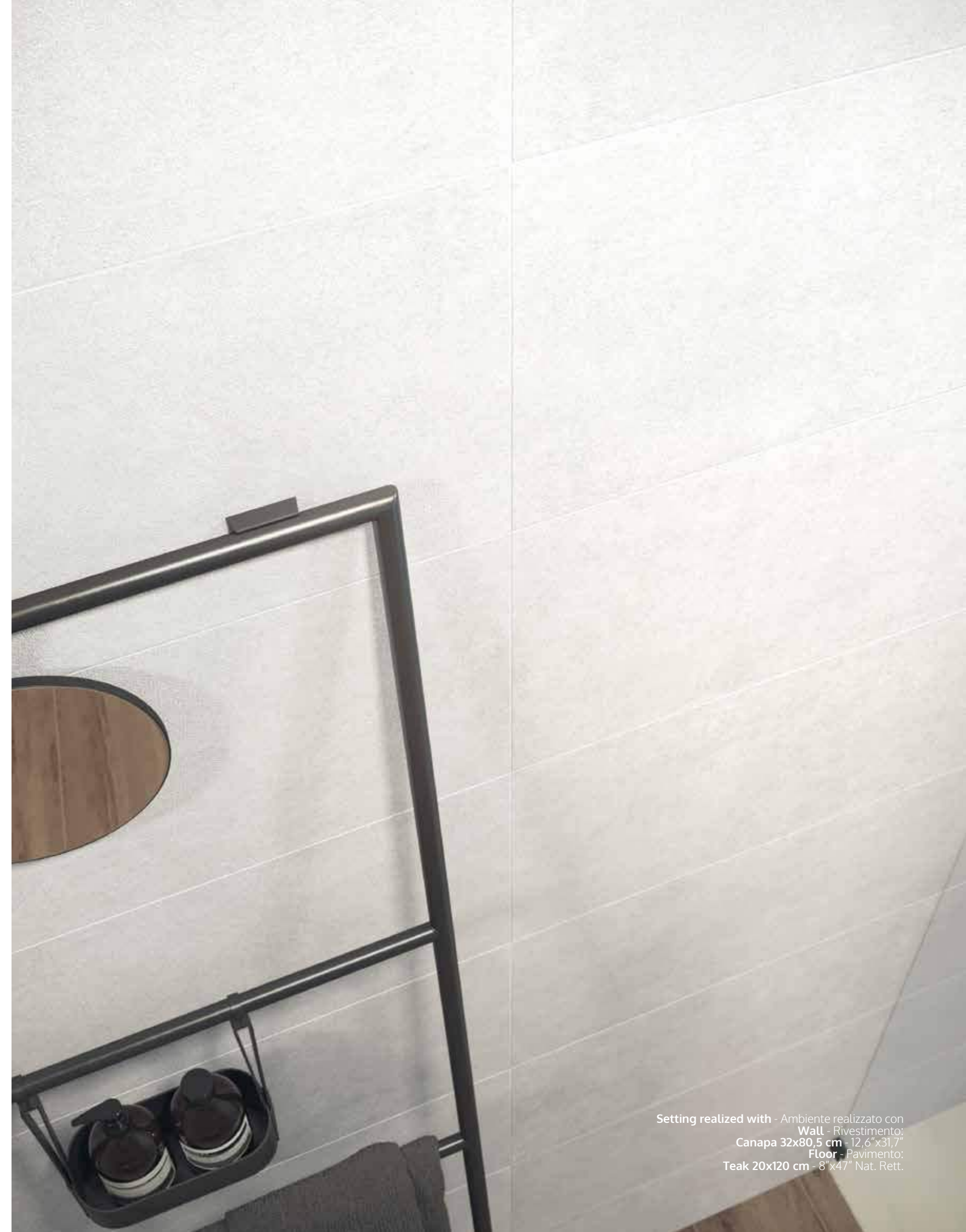
Timeless



CANAPA, KIMONO,
MAREA

32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7"

★★★★★
NAXOS
FINCIBEC GROUP



Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Canapa 32x80,5 cm - 12,6"x31,7"
Floor - Pavimento:
Teak 20x120 cm - 8'x47" Nat. Rett.



Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Canapa 32x80,5 cm - 12,6"x31,7" - Kimono 32x80,5 cm - 12,6"x31,7" - Marea 32x80,5 cm - 12,6"x31,7"
Floor - Pavimento:
Teak 20x120 cm - 8" x47" Nat. Rett.



Timeless

Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Kimono 32x80,5 cm - 12,6"x31,7"

Timeless



CORDA, KILIM,
EDERA

32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7"



Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Kilim 32x80,5 cm - 12,6" x 31,7"



Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Corda 32x80,5 cm - 12,6"x31,7" - Kilim 32x80,5 cm - 12,6"x31,7" - Edera 32x80,5 cm - 12,6"x31,7"
Floor - Pavimento:
Ontano 20x120 cm - 8"x47" Nat. Rett.



Timeless

Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Corda 32x80,5 cm - 12,6"x31,7" - Edera 32x80,5 cm - 12,6"x31,7"
Floor - Pavimento:
Ontano 20x120 cm - 8"x47" Nat. Rett.

Timeless



TORTORA,
FASCIA CITY TORTORA

32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7"



Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Tortora 32x80,5 cm - 12,6"x31,7" - Fascia City Tortora 32x80,5 cm - 12,6"x31,7
Floor - Pavimento:
Aluminium 60x60 cm. - 24"x24" Nat. Rett.



Timeless

Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Fascia City Tortora 32x80,5 cm - 12,6"x31,7"

Timeless



STUCCO, COMPOSIZIONE
FOREST MAREA, MAREA

32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7"



Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Stucco 32x80,5 cm - 12,6"x31,7" - Marea 32x80,5 cm - 12,6"x31,7"



Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Stucco 32x80,5 cm - 12,6"x31,7" - Composizione Forest Marea 32x80,5 cm - 12,6"x31,7" - Marea 32x80,5 cm - 12,6"x31,7"
Floor - Pavimento:
Ontano 20x120 cm - 8"x47" Nat. Rett.



Timeless

Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Composizione Forest Marea 32x80,5 cm - 12,6"x31,7"

Timeless



CANAPA, STUCCO,
TORTORA

32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7"



Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Canapa 32x80,5 cm - 12,6"x31,7" - Stucco 32x80,5 cm - 12,6"x31,7 - Tortora 32x80,5 cm - 12,6"x31,7
Floor - Pavimento:
Aluminium 60x60 cm - 24"x24" Nat. Rett.

Timeless



CORDA,
FASCIA CITY EDERA

32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7"



Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Corda 32x80,5 cm - 12,6" x 31,7" - Fascia City Edera 32x80,5 cm - 12,6" x 31,7"
Floor - Pavimento:
Ontano 20x120 cm - 8' x 47" Nat. Rett.



Setting realized with - Ambiente realizzato con
Wall - Rivestimento:
Corda 32x80,5 cm - 12,6"x31,7" - Fascia City Edera 32x80,5 cm - 12,6"x31,7"
Floor - Pavimento:
Ontano 20x120 cm - 8"x47" Nat. Rett.

Timeless

WHITE BODY WALL TILES - RIVESTIMENTI IN PASTA BIANCA

COLOUR PALETTE - PALETTE CROMATICA

CANAPA



32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7"
123473
■ 87

STUCCO



*32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7" (2 faces)
123482
■ 105

MAREA



32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7"
123476
■ 94

FANCY



*32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7" (8 faces)
123477
■ 105

KIMONO



*32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7" (6 faces)
124621
■ 105

CORDA



32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7"
123474
■ 87

TORTORA



32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7"
123475
■ 87

EDERA



32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7"
124617
■ 94

KILIM



*32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7" (10 faces)
124620
■ 105



Timeless

DECORS - DECORI

COMPOSIZIONE FOREST MAREA



64 x 80,5 - 25" x 31,7"
125230
● 194

FASCIA CITY TORTORA



32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7"
125228
● 135

COMPOSIZIONE FOREST EDERA



64 x 80,5 - 25" x 31,7"
125231
● 194

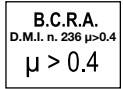
FASCIA CITY EDERA



32 x 80,5 cm - 12,6" x 31,7"
125229
● 135

FLOORS - PAVIMENTI

Gres Fine Porcellanato | Fine porcelain stoneware



ALUMINIUM



60 x 60 cm - 24" x 24" Nat. Rett.
107392
■ 105

DUNE



60 x 60 cm - 24" x 24" Soft Rett.
125385
■ 105

ONTANO



20 x 100 cm - 8" x 39" Nat.
125386
■ 92

20 x 120 cm - 8" x 47" Nat. Rett.
125388
■ 129

TEAK



20 x 100 cm - 8" x 39" Nat.
125387
■ 92

20 x 120 cm - 8" x 47" Nat. Rett.
125389
■ 129

* Multiple subjects packaged randomly. Più soggetti confezionati random.

Timeless

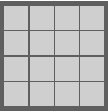
PACKAGING - IMBALLI

	FLOORS - PAVIMENTI					
	60 x 60 cm 24" x 24" Soft Rett. / Nat. Rett.	20 x 100 cm 8" x 39" Nat.	20 x 120 cm 8"x47" Rett.	32 x 80,5 cm 12,6" x 31,7"	Fascia 32 x 80,5 cm 12,6" x 31,7"	Composizione 64 x 80,5 cm 25" x 31,7"
Pc.	3	5	4	5	2	1
M²	1,08	1	0,96	1,288	0,51	0,51
Kg	22,5	21	21,6	20	8	8

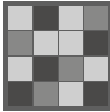
	60 x 60 cm 24" x 24" Soft Rett. / Nat. Rett.	20 x 100 cm 8" x 39" Nat.	20 x 120 cm 8"x47" Rett.	32 x 80,5 cm 12,6" x 31,7"
Pc.	40	48	32	40
M²	43,2	48	30,72	51,52
Kg	900	1008	691,2	800

Fine Porcelain stoneware - Gres fine porcellanato

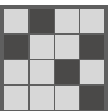
COLOURS VARIATIONS - VARIAZIONI CROMATICHE



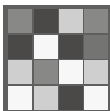
V1 Even appearance
Aspetto uniforme



V3 Medium variation
Media variazione
ONTANO - TEAK



V2 Light variation
Lieve variazione
ALUMINIUM - DUNE



V4 Strong variation
Intensa variazione

 Tiles for floors
Piastrelle per rivestimento pavimenti

 Tiles for walls
Piastrelle per rivestimento pareti

USE CLASSES - CATEGORIE D'IMPIEGO

C1

Floor tiles recommended for light pounding.
Piastrelle da pavimento consigliate per calpestio leggero.

C2

Floor tiles recommended for medium-light pounding.
Piastrelle da pavimento consigliate per calpestio medio-leggero.

C3

Floor tiles recommended for medium pounding.
Piastrelle da pavimento consigliate per calpestio medio.

C4

Floor tiles recommended for medium-heavy pounding.
Piastrelle da pavimento consigliate per calpestio medio-pesante.

C5

Floor tiles recommended for heavy uses.
Piastrelle da pavimento consigliate per calpestio intenso.

NOTES - NOTE
Fincibec reserves the right to modify its products without prior notice and cannot be held liable for direct or indirect damage caused by such modifications.
I prodotti possono essere modificati da Fincibec senza preavviso, respingendo ogni responsabilità su possibili danni diretti o indiretti causati da potenziali modifiche.

Always refer to the price list in force to ensure correct information and data on codes, packaging, and weight.
Verificare sempre la correttezza delle informazioni e dei dati relativi a codici, imballaggi e pesi, consultando il listino prezzi in vigore.

The colours shades, reported on the catalogue, are indicative.
Le tonalità dei colori riportate nel catalogo sono indicative.

CARATTERISTICHE TECNICHE / / RIVESTIMENTI IN PASTA BIANCA
TECHNICAL SPECIFICATIONS / WHITE BODY - TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN / WEISSER SCHERBEN- CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES / PATE
BLACHE CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS / PASTA BLANCA - ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ / БЕЛУЮ ПАСТУ
STANDARDS : UNI EN 14411 ANNEX L - BIII / UNI EN ISO 13006 ANNEX L - BIII

	CARATTERISTICHE TECNICHE TECHNICAL DATA TECHNISCHE DATEN CARACTERISTIQUES TECHNIQUES CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ			TIPO DI PROVA STANDARD OF TEST NORME DU TEST TESTNORM TIPO DE PRUEBA ТИП ТЕСТА	VALORI PRESCRITTI DALLE NORME INTERNATIONAL STANDARDS INTERNATIONALE NORMWERTE VALEURS PREVUES PAR LES NORMES VALORES PREVISTOS POR LAS NORMAS ПРЕДУСМОТРЕННЫЕ СТАНДАРТОМ			VALORE MEDIO AVERAGE VALUE MITTELWERT VALEURS MOYEN VALOR MEDIO СРЕДНЕЕ ЗНАЧЕНИЕ	
CARATTERISTICHE DIMENSIONALI - SIZE CHARACTERISTICS MASSEIGENSCHAFTEN - DETERMINATION DES CARACTERISTIQUES DIMENSIONELLES CARACTERÍSTICAS DIMENSIONALES - РАЗМЕРНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ					REQUIREMENTS FOR NOMINAL SIZE N				
					7 cm ≤ N < 15 cm	N ≥ 15 cm			
	LATI - SIDES - SEITEN COTES - CANTOS РАЗМЕРЫ СТОРОН	FOR NON-RECTIFIED TILES	EN ISO 10545-2	± 0.9	± 0.6	± 2.0	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ		
		FOR RECTIFIED TILES						± 0.4	± 0.3
	SPESSORE THICKNESS - DICKE ÉPAISSEUR - ESPESOR ТОЛЩИНА		EN ISO 10545-2	± 0.5	± 10	± 0.5	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ		
	RETTILINEITÀ DEGLI SPIGOLI STRAIGHTNESS OF SIDES - GERADLINIGKEIT DER KANTEN RECTITUDE DES ARÊTES - RECTIDUD DE LOS CANIOS КОСОУГОЛЬНОСТЬ	FOR NON-RECTIFIED TILES	EN ISO 10545-2	± 0.8	± 0.5	± 1.5	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ		
		FOR RECTIFIED TILES						± 0.4	± 0.3
	ORTOGONALITÀ RECTANGULARITY - RECHTWINKLIGKEIT PERPENDICULARITÉ - ORTOGONALIDAD КРИВИЗНА СТОРОН	FOR NON-RECTIFIED TILES	EN ISO 10545-2	± 0.8	± 0.5	± 2.0	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ		
		FOR RECTIFIED TILES						± 0.4	± 0.3
	PLANARITÀ SURFACE FLATNESS - EBENFLÄCHIGKEIT PLANEITE DE SURFACE - PLANEIDAD КРИВИЗНА ЛИЦЕВОЙ ПОВЕРХНОСТИ	CENTRE CURVATURE FOR NON-RECTIFIED TILES	EN ISO 10545-2	± 0.8	± 0.5	± 2.0	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ		
		FOR RECTIFIED TILES		± 0.6	± 0.4	± 1.8			
		EDGE CURVATURE FOR NON-RECTIFIED TILES		± 0.8	± 0.5	± 2.0			
		FOR RECTIFIED TILES		± 0.6	± 0.4	± 1.8			
		WARPAGE FOR NON-RECTIFIED TILES		± 0.8	± 0.5	± 2.0			
		FOR RECTIFIED TILES		± 0.6	± 0.4	± 1.8			
	ASSORBIMENTO D'ACQUA WATER ABSORPTION - WASSERAUFNAHME ABSORPTION D'EAU - ABSORCIÓN DE AGUA ВОДОПОГЛОЩЕНИЕ		EN ISO 10545-3	E _b >10%			CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ		
	RESISTENZA ALLA FLESSIONE FLEXION RESISTANCE - BIEGEFESTIGKEIT RESISTANCE A LA FLEXION - RESISTENCIA A LA FLEXIÓN ПРЕДЕЛ ПРОЧНОСТИ ПРИ ИЗГИБЕ		EN ISO 10545-4	> 600 N > 12 N/mm2.			CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ		
	RESISTENZA ALL'URTO IMPACT RESISTANCE - STOSSEFESTIGKEIT RESISTANCE AUX CHOCES - RESISTENCIA A LOS GOLPES УДАРОСТОЙКОСТЬ		EN ISO 10545-5	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			> 0.6		
	COEFFICIENTE DI DILATAZIONE TERMICA LINEARE COEFFICIENT OF LINEAR THERMAL-EXPANSION - LINEARER WÄRMEAUDEHNUNGSKOEFFIZIENT COEFFICIENT DE DILATATION THERMIQUE LINEAIRE - COEFICIENTE DE DILATACIÓN TÉRMICA LINEAL - КОЭФФИЦИЕНТ ЛИНЕЙНОГО ТЕРМИЧЕСКОГО РАСШИРЕНИЯ		EN ISO 10545-8	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			α =6,7x10 ⁻⁶ /C°		
	RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI RESISTANCE TO THERMAL SHOCKS - BESTÄNDIGKEIT GEGEN TEMPERATURSCHWANKUNGEN RESISTANCE AUX CHOCES THERMIQUES - RESISTENCIA A LOS CHOQUES TÉRMICOS СТОЙКОСТЬ К ПЕРЕПАДАМ ТЕМПЕРАТУРЫ		EN ISO 10545-9	TEST SUPERATO SECONDO EN ISO 10545-1 TEST PASSED ACCORDING TO - TEST BESTANDEN NACH TEXTE DÉPASSÉ SELON - PRUEBA SUPERADA SEGÚN ИСПЫТАНИЕ ПРОЙДЕНО В СООТВЕТСТВИИ С			NESSUN DANNO NO DAMAGE - KEIN SCHADEN AUCUN DOMMAGE - NINGUN DANO БЕЗ ПОВРЕЖДЕНИЙ		
	DILATAZIONE ALL'UMIDITÀ (IN MM/M) MOISTURE EXPANSION (IN MM/M) - FEUCHTIGKEITSBEDINGTE AUSDEHNUNG (IN MM/M) - DILATATION À L'HUMIDITÉ (EN MM/M) - DILATACIÓN CON LA HUMEDAD (EN MM/M) - ВЛАЖНОСТНОЕ РАСШИРЕНИЕ (В ММ/М)		EN ISO 10545-10	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			MAX 0.2 mm / m		
	RESISTENZA AI PRODOTTI CHIMICI USO DOMESTICO E ADDITIVI PER PISCINA RESISTANCE TO HOUSEHOLD AND SWIMMING POOL CHEMICAL PRODUCTS RBESTÄNDIGKEIT GEGEN HAUSHALTSCHENIKALIEN UND ZUSATZSTOFFE FÜR SWIMMINGPOOLS - RÉSISTANCE AUX PRODUITS CHIMIQUES USAGE DOMESTIQUE ET ADDITIFS POUR PISCINE - RESISTENCIA A LOS PRODUCTOS QUÍMICOS DE USO DOMÉSTICO Y ADITIVOS PARA PISCINA - СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ БЫТОВЫХ ХИМИЧЕСКИХ СРЕДСТВ, ДОБАВКАМ В БАССЕЙНЫ		EN ISO 10545-13	GB MIN			CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ		
	RESISTENZA A BASSE CONCENTRAZIONI DI ACIDI E ALCALI RESISTANCE TO LOW CONCENTRATIONS OF ACIDS AND ALKALI - BESTÄNDIGKEIT BEI NIEDRIGEN KONZENTRATIONEN VON SÄUREN UND LAUGEN - RÉSISTANCE À BASSES CONCENTRATIONS D'ACIDES ET ALCALIS - RESISTENCIA A BAJAS CONCENTRACIONES DE ÁCIDOS Y ALCALIS - СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ НИЗКИХ КОНЦЕНТРАЦИЙ КИСЛОТ И ЩЕЛОЧЕЙ			VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ		
	RESISTENZA AD ALTE CONCENTRAZIONI DI ACIDI E ALCALI RESISTANCE TO HIGH CONCENTRATIONS OF ACIDS AND ALKALI - BESTÄNDIGKEIT BEI HOHEN KONZENTRATIONEN VON SÄUREN UND LAUGEN - RÉSISTANCE À HAUTES CONCENTRATIONS D'ACIDES ET ALCALIS - RESISTENCIA A ALTAS CONCENTRACIONES DE ÁCIDOS Y ALCALIS - СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ ВЫСОКИХ КОНЦЕНТРАЦИЙ КИСЛОТ И ЩЕЛОЧЕЙ		EN ISO 10545-13	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ		
	RESISTENZA ALLE MACCHIE RESISTANCE TO STAINS - FLECKENBESTÄNDIGKEIT RESISTANCE AUX TACHES - RESISTENCIA A LAS MANCHAS УСТОЙЧИВОСТЬ К ПЯТНООБРАЗОВАНИЮ			CLASSE 3 MIN			CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ		
	CESSIONE DI PIOMBO E CADMIO LEAD AND CADMIUM DISCHARGE - ABGABE VON BLEI UND CADMIUM PERTE DE PLOMB ET CADMIUM - CESIÓN DE PLOMO Y CADMIO ВЫДЕЛЕНИЕ СВИНЦА И КАДМИЯ		EN ISO 10545-15	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			< AL LIMITE DI RILEVAMENTO < THAN INSTRUMENT LIMIT < UNMESSBARES WERT < LIMITE DE L'INSTRUMENT < LIMITE DEL INSTRUMENTO <НА ПРЕДЕЛЕ ОПРЕДЕЛИМОСТИ		

PER I CERTIFICATI SPECIFICI, E VALORI PUNTUALI, CONTATTARE FINCIBEC SPA - FOR SPECIFIC CERTIFICATES AND DATA, CONTACT FINCIBEC S.P.A. - FÜR SPEZIELLE ZERTIFIKATE UND PUNKTWERTE, FINCIBEC S.P.A. KONTAKTIEREN - POUR LES CERTIFICATS SPÉCIFIQUES ET LES VALEURS PONCTUELLES, CONTACTER FINCIBEC S.P.A. - PARA LOS CERTIFICADOS ESPECÍFICOS Y LOS VALORES CONCRETOS, CONTACTE CON FINCIBEC S.P.A. - ВО ВОПРОСАМ СПЕЦИАЛЬНЫХ СЕРТИФИКАТОВ И ПОКАЗАТЕЛЕЙ СВЯЖИТЕСЬ С FINCIBEC SPA.

ESCLUSO PEZZI SPECIALI ED ELEMENTI DECORATIVI
WITH THE EXCEPTION OF SPECIAL PIECES AND DECORS - A L'EXCEPTION DE PIÈCES SPÉCIALES ET ÉLÉMENTS DÉCORATIFS - AUSSCHLIEßLICH FORMSTÜCKE UND DEKORTEILE - EXCLUIDO PIEZAS ESPECIALES Y ELEMENTOS DECORATIVOS

CARATTERISTICHE TECNICHE / GRES FINE PORCELLANATO COLORATO IN MASSA
TECHNICAL SPECIFICATIONS / FULL-BODY COLOURED PORCELAIN STONWARE - TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN / DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES / GRÈS FIN CÉRAME COLORÉ EN MASSE -CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS / GRES FINO PORCELÁNICO TEÑIDO EN MASA - ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ / МЕЛКОЗЕРНИСТЫЙ КЕРАМОГАНИТ, ОКРАШЕННЫЙ В МАССЕ
STANDARDS : UNI EN 14411 ANNEX G - Bla / UNI EN ISO 13006 ANNEX G - Bla

	CARATTERISTICHE TECNICHE TECHNICAL DATA TECHNISCHE DATEN CARACTERISTIQUES TECHNIQUES CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ		TIPO DI PROVA STANDARD OF TEST NORME DU TEST TESTNORM TIPO DE PRUEBA ТИП ТЕСТА	VALORI PRESCRITTI DALLE NORME INTERNATIONAL STANDARDS INTERNATIONALE NORMWERTE VALEURS PREVUES PAR LES NORMES VALORES PREVISTOS POR LAS NORMAS ПРЕДУСМОТРЕННЫЕ СТАНДАРТОМ			VALORE MEDIO AVERAGE VALUE MITTELWERT VALEURS MOYEN VALOR MEDIO СРЕДНЕЕ ЗНАЧЕНИЕ	
	CARATTERISTICHE DIMENSIONALI - SIZE CHARACTERISTICS MASSEIGENSCHAFTEN - DETERMINATION DES CARACTERISTIQUES DIMENSIONELLES CARACTERÍSTICAS DIMENSIONALES - РАЗМЕРНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ			REQUIREMENTS FOR NOMINAL SIZE N			NAT	SOFT
				7 cm ≤ N < 15 cm		N ≥ 15 cm		
				mm	%	mm		
	LATI - SIDES - SEITEN COTES - CANTOS РАЗМЕРЫ СТОРОН	FOR NON-RECTIFIED TILES	EN ISO 10545-2	± 0.9	± 0.6	± 2.0	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
		FOR RECTIFIED TILES		± 0.4	± 0.3	± 1.0		
	SPESORE THICKNESS - DICKE ÉPAISSEUR - ESPESOR ТОЛЩИНА		EN ISO 10545-2	± 0.5	± 5.0	± 0.5	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
	RETTILINEITÀ DEGLI SPIGOLI STRAIGHTNESS OF SIDES - GERADUNGKEIT DER KANTEN RECTITUDE DES ARÊTES - RECTIDUD DE LOS CANTOS КОСОУГОЛЬНОСТЬ	FOR NON-RECTIFIED TILES	EN ISO 10545-2	± 0.8	± 0.5	± 1.5	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
		FOR RECTIFIED TILES		± 0.4	± 0.3	± 0.8		
	ORTOGONALITÀ RECTANGULARITY - RECHTWINKLIGKEIT PERPENDICULARITÉ - ORTOGONALIDAD КРИВИЗНА СТОРОН	FOR NON-RECTIFIED TILES	EN ISO 10545-2	± 0.8	± 0.5	± 2.0	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
		FOR RECTIFIED TILES		± 0.4	± 0.3	± 1.5		
	PLANARITÀ SURFACE FLATNESS - EBENFLÄCHIGKEIT PLANÉITE DE SURFACE - PLANEIDAD КРИВИЗНА ЛИЦЕВОЙ ПОВЕРХНОСТИ	CENTRE CURVATURE FOR NON-RECTIFIED TILES	EN ISO 10545-2	± 0.8	± 0.5	± 2.0	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
		FOR RECTIFIED TILES		± 0.6	± 0.4	± 1.8		
		EDGE CURVATURE FOR NON-RECTIFIED TILES		± 0.8	± 0.5	± 2.0		
		FOR RECTIFIED TILES		± 0.6	± 0.4	± 1.8		
		WARPAGE FOR NON-RECTIFIED TILES		± 0.8	± 0.5	± 2.0		
		FOR RECTIFIED TILES		± 0.6	± 0.4	± 1.8		
	ASSORBIMENTO D'ACQUA WATER ABSORPTION - WASSERAUFNAHME ABSORPTION D'EAU - ABSORCIÓN DE AGUA ВОДОПОГЛОЩЕНИЕ		EN ISO 10545-3	≤ 0,5%			≤ 0,1%	
	RESISTENZA ALLA FLESSIONE FLEXION RESISTANCE - BIEGEFESTIGKEIT RESISTANCE A LA FLEXION - RESISTENCIA A LA FLEXIÓN ПРЕДЕЛ ПРОЧНОСТИ ПРИ ИЗГИБЕ		EN ISO 10545-4	S ≥ 700 N < 7,5 mm			CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
				S ≥ 1300 N ≥ F 7,5 mm				
				R ≥ 35 N/mm²				
	RESISTENZA ALL'URTO IMPACT RESISTANCE - STOSSFESTIGKEIT RESISTANCE AUX CHOCs - RESISTENCIA A LOS GOLPES УДАРСТОЙКОСТЬ		EN ISO 10545-5	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			> 0,80	
	COEFFICIENTE DI DILATAZIONE TERMICA LINEARE COEFFICIENT OF LINEAR THERMAL-EXPANSION - LINEARER WÄRMEAUSENDNUNGSKOEFFIZIENT COEFFICIENT DE DILATATION THERMIQUE LINEAIRE - COEFICIENTE DE DILATACIÓN TÉRMICA LINEAL - КОЭФФИЦИЕНТ ЛИНЕЙНОГО ТЕРМИЧЕСКОГО РАСШИРЕНИЯ		EN ISO 10545-8	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			α ≈6,7x10 ⁻⁶ /C°	
	RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI RESISTANCE TO THERMAL SHOCKS - BESTÄNDIGKEIT GEGEN TEMPERATURSCHWANKUNGEN RESISTANCE AUX CHOCs THERMIQUES - RESISTENCIA A LOS CHOQUES TÉRMICOS СТОЙКОСТЬ К ПЕРЕПАДАМ ТЕМПЕРАТУРЫ		EN ISO 10545-9	TEST SUPERATO SECONDO EN ISO 10545-1 TEST PASSED ACCORDING TO - TEST BESTANDEN NACH TEXTE DÉPASSÉ SELON - PRUEBA SUPERADA SEGÚN ИСПЫТАНИЕ ПРОЙДЕНО В СООТВЕТСТВИИ С			NESSUN DANNO NO DAMAGE - KEIN SCHADEN AUCUN DOMMAGE - NINGUN DANO БЕЗ ПОВРЕЖДЕНИЙ	
	DILATAZIONE ALL'UMIDITÀ (IN MM/M) MOISTURE EXPANSION (IN MM/M) - FEUCHTIGKEITSBEDINGTE AUSDEHNUNG (IN MM/M) - DILATION À L'HUMIDITÉ (EN MM/M) - DILATACIÓN CON LA HUMEDAD (EN MM/M) - ВЛАЖНОСТНОЕ РАСШИРЕНИЕ (В MM/M)		EN ISO 10545-10	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			MAX 0,1 mm / m	
	RESISTENZA AL GELO FROST RESISTANCE - FROSTBESTÄNDIGKEIT - RESISTANCE AU GEL RESISTENCIA AL HIELO - МОРОЗОСТОЙКОСТЬ		EN ISO 10545-12	TEST SUPERATO SECONDO EN ISO 10545-1 TEST PASSED ACCORDING TO - TEST BESTANDEN NACH TEXTE DÉPASSÉ SELON - PRUEBA SUPERADA SEGÚN ИСПЫТАНИЕ ПРОЙДЕНО В СООТВЕТСТВИИ С			NESSUN DANNO NO DAMAGE - KEIN SCHADEN AUCUN DOMMAGE - NINGUN DANO БЕЗ ПОВРЕЖДЕНИЙ	
	RESISTENZA AI PRODOTTI CHIMICI USO DOMESTICO E ADDITIVI PER PISCINA RESISTANCE TO HOUSEHOLD AND SWIMMING POOL CHEMICAL PRODUCTS BESTÄNDIGKEIT GEGEN HAUSHALTSCHENIKALIEN UND ZUSATZSTOFFE FÜR SWIMMINGPOOLS - RÉSISTANCE AUX PRODUITS CHIMIQUES USAGE DOMESTIQUE ET ADDITIFS POUR PISCINE - RESISTENCIA A LOS PRODUCTOS QUÍMICOS DE USO DOMÉSTICO Y ADITIVOS PARA PISCINA - СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ БЫТОВЫХ ХИМИЧЕСКИХ СРЕДСТВ, ДОБАВКАМ В БАССЕЙНЫ		EN ISO 10545-13	B MIN			CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
	RESISTENZA A BASSE CONCENTRAZIONI DI ACIDI E ALCALI RESISTANCE TO LOW CONCENTRATIONS OF ACIDS AND ALKALI - BESTÄNDIGKEIT BEI NIEDRIGEN KONZENTRATIONEN VON SÄUREN UND LAUGEN - RÉSISTANCE À BASSES CONCENTRATIONS D'ACIDES ET ALCALIS - RESISTENCIA A BAJAS CONCENTRACIONES DE ÁCIDOS Y ALCALIS - СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ НИЗКИХ КОНЦЕНТРАЦИЙ КИСЛОТ И ЩЕЛОЧЕЙ		EN ISO 10545-13	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
	RESISTENZA AD ALTE CONCENTRAZIONI DI ACIDI E ALCALI RESISTANCE TO HIGH CONCENTRATIONS OF ACIDS AND ALKALI - BESTÄNDIGKEIT BEI HOHEN KONZENTRATIONEN VON SÄUREN UND LAUGEN - RÉSISTANCE À HAUTES CONCENTRATIONS D'ACIDES ET ALCALIS - RESISTENCIA A ALTAS CONCENTRACIONES DE ÁCIDOS Y ALCALIS - СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ ВЫСОКИХ КОНЦЕНТРАЦИЙ КИСЛОТ И ЩЕЛОЧЕЙ		EN ISO 10545-13	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
	RESISTENZA ALLE MACCHIE RESISTANCE TO STAINS - FLECKENBESTÄNDIGKEIT RESISTANCE AUX TACHES - RESISTENCIA A LAS MANCHAS УСТОЙЧИВОСТЬ К ПЯТНООБРАЗОВАНИЮ		EN ISO 10545-14	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET	
	CESSIONE DI PIOMBO E CADMIO LEAD AND CADMIUM DISCHARGE - ABGABE VON BLEI UND CADMIUM PERTE DE PLOMB ET CADMIUM - CESIÓN DE PLOMO Y CADMIO ВЫДЕЛЕНИЕ СВИНЦА И КАДМИЯ		EN ISO 10545-15	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			<AL LIMITE DI RILEVAMENTO < THAN INSTRUMENT LIMIT < UNMESSBARES WERT < LIMITE DE L'INSTRUMENT < LIMITE DEL INSTRUMENTO <НА ПРЕДЕЛЕ ОПРЕДЕЛИМОСТИ	

PER I CERTIFICATI SPECIFICI, E VALORI PUNTUALI, CONTATTARE FINCIBEC SPA - FOR SPECIFIC CERTIFICATES AND DATA, CONTACT FINCIBEC S.P.A - FÜR SPEZIELLE ZERTIFIKATE UND PUNKTWERTE, FINCIBEC S.P.A. KONTAKTIEREN - POUR LES CERTIFICATS SPECIFIQUES ET LES VALEURS PONCTUELLES, CONTACTER FINCIBEC S.P.A - PARA LOS CERTIFICADOS ESPECIFICOS Y LOS VALORES CONCRETOS, CONTACTE CON FINCIBEC S.P.A - ВО ВОПРОСАМ СПЕЦИАЛЬНЫХ СЕРТИФИКАТОВ И ПОКАЗАТЕЛЕЙ СВЯЖИТЬСЯ С FINCIBEC SPA.

ESCLUSO PEZZI SPECIALI ED ELEMENTI DECORATIVI
WITH THE EXCEPTION OF SPECIAL PIECES AND DECORS - A L'EXCEPTION DE PIÈCES SPÉCIALES ET ÉLÉMENTS DÉCORATIFS - AUSSCHLIEßLICH FORMSTÜCKE UND DEKORTEILE - EXCLUIDO PIEZAS ESPECIALES Y ELEMENTOS DECORATIVOS

Timeless





NAXOS

Strada Statale 569, 169
41014 - Solignano (Mo) Italy

Tel. +39 059 748811
Fax +39 059 797376

info@naxos-ceramica.it
www.naxos-ceramica.it

FINCIBEC S.p.A.

Sede legale: Via Valle d'Aosta, 47
41049 Sassuolo (Mo) Italy
Gruppo Fire S.R.L.

FINCIBEC USA INC.

420 Columbus Avenue
Valhalla N.Y. 10595 USA
info@fincibecusa.com



Fincibec S.p.A è socio di:

